

CLARIN-CH: SUPPORTING RESEARCH BASED ON LANGUAGE RESOURCES

Katharina Eggenberger & Cristina Grisot CLARIN GA - Lisbon, 19 April 2023





Switzerland not Member of the European Union

Horizon Europe: national funding available for Swiss partners in collaborative projects

Specific parliamentary approval for Swiss membership in ERICs in December 2022

Recognised importance of internationally distributed research infrastructures





Periodic elaboration of a Swiss Roadmap for Research Infrastructures

Linguistic Research Infrastructure (LiRI) hosted by University of Zurich, included in Roadmap 2019 edition

CLARIN ERIC included in Roadmap 2023 edition

CLARIN ERIC: observer as of 1st January 2023/ membership planned for 2025

Challenges ahead: ensure sustainable funding for research infrastructures hosted by universities which act as national nodes in ERICs

CLARIN-CH CONSORTIUM



December 2020





















UNIVERSITÉ DE FRIBOURG UNIVERSITÄT FREIBURG





Join the European CLARIN community and build an active and impactful national network.

Objectives:

- 1. Obtain Switzerland's full membership in CLARIN and connect the Swiss scientific community with the entire CLARIN infrastructure.
- 2. Foster the sharing of expertise and of resources at the national and European level.
- 3. Bring together the Swiss community using language resources and create national working groups.
- 4. Encourage the initiation of national and international collaborations.

NATIONAL NODE



TECHNICAL CENTER



LiRI is a national technology platform to serve the needs of quantitative research at UZH, Switzerland and beyond.

NATIONAL REPOSITORY

Library
University of Zurich



LaRS - Language Repository of Switzerland

LaRS is a national platform for the publication of linguistic research data. It uses SWISSUbase as its repository system.



https://www.swissubase.ch/en/

https://www.liri.uzh.ch/



LIRI AS TECHNICAL CENTER

- Provides support services, facilities and equipment
- Enables collaborative research
- Deals with big data
- Engages with Open Science
- Enables Data Reproducibility
- Deals with the entire data life-cycle

Language Technology

- IT services
- Application development
 - LiRI Corpus Platform (LCP) to handle and query large corpora
- Data processing & NLP
 - Automatic data processing with NLP tools
 - Best practices, coaching, workshops, programming
 - Swissdox@LiRI: a tool that allows retrieving large quantities of Swiss media data for research purposes

Lab & Equipment

On site and portable

Statistical consulting

- Advice or feedback on study design, statistical methods
- Data analysis service





UPGRADING THE SWISS LINGUISTIC ORD-ECOSYSTEM – *UPLORD* PROJECT

LiRI

LaRS

CLARIN-CH

Data

Life-cycle

Data generating

Data processing

Data analyzing

Data sharing and archiving

Data sharing and query: LCP@CLARIN-CH

Big data – Swiss media texts: swissdox@LiRI

Multimodal data processing: VIAN-DH

Data publication and archiving: SWISSUbase/LaRS

FAIR resources
Standardization
Interoperability

Annotation tool for multimodal data

Sensitive data

Legal issues

Metadata

Training

Documentation

Best practices





• CLARIN-CH WG are groups of researchers (CLARIN-CH members, other national and European scholars) who are interested in language-, resource-and infrastructure-related topics.



- Advantage: work together with peers in a formalized and sustainable environment.
- Purpose: bring together expertise on a specific topic, prepare joint research projects and to serve the community, which can be scholarly and technical.
- Long-term goal: build and to extend the CLARIN and CLARIN-CH infrastructure.





1. ORD projects for linguistic data

Spring 2023

- i. UpLORD
- ii. Swiss-AL: Linguistic ORD Practices for Applied Sciences
- iii. Data-sharing skills in corpus-based research on talk-in-interaction
- 2. Management of sensitive data and legal aspects for linguistic data in Switzerland
- 3. Research infrastructures for Argumentation and Rhetoric
- 4. Multilingual corpora and Second Language Acquisition

ROADMAP UNTIL 2025



Milestones	December 2020	December 2021	Spring 2022	Fall 2022	2023	2024	2025
Creation of the CLARIN-CH Consortium							
Submission to SERI the application for agreement to join CLARIN Europe							
Tour de Suisse							
Application to CLARIN Europe as Observer							
Implementation of national working groups							
Certification of LiRI as B-center							
Certification of K-center							
Organization of 1st CLARIN-CH National Conference							
Application to CLARIN Europe as Full Member							



Marianne Hundt National Coordinator Representative of UZH



Noah Bubenhofer
NC ad interim
Director of LiRI



Anita Auer President Representative of UNIL



Cristina Grisot
Scientific Coordinator



Katharina Eggenberger National Representative



Martin Luginbühl Representative of UNIBAS



Sandrine Zufferey
Representative of UNIBE



Eric Haeberli Representative of UNIGE



Anita Thomas
Representative of UNIFR



Martin Hilpert
Representative of UNINE



Andrea Rocci Representative of USI



Cerstin Mahlow Representative of ZHAW



Beat Immenhauser Representative of the ASSH

Meet the representatives of Switzerland and the members of the CLARIN-CH consortium

CLARIN-CH



Home

National Consortium

Governance and Members

CLARIN-CH resources

CLARIN-CH partnerships

CLARIN-CH co-branding

CLARIN-CH working groups

CLARIN Europe

■ News

Welcome to CLARIN Switzerland



CLARIN – Common Language Resources and Technology Infrastructure – is a pan-European research infrastructure aiming to render accessible all digital language resources and tools from all over Europe through a single sign-on online environment.



Several Swiss academic institutions have manifested their intention to join CLARIN, first as an Observer member and later as Full member. For this, they have founded the consortium CLARIN-CH on 18 December 2020.

The mission of CLARIN-CH: join the European CLARIN community, and build an active and impactful CLARIN-CH community.

For this, we formulated four objectives:

- ✓ Obtain Switzerland's CLARIN membership and give Swiss researchers access to the entire CLARIN infrastructure.
- ✓ Foster the sharing of resources and expertise among the



EMAIL

cristina.grisot@uzh.ch

WEB

https://clarin-ch.ch

SOCIAL MEDIA

Thank you!

https://www.linkedin.com/company/clarin-ch